

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 47 (2000)  
**Heft:** 7-8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Vinc. Moracchi AG

Oetlingerstrasse 156  
4057 Basel  
Tel. 061 / 692 57 27  
Fax 061 / 692 58 28

**VIMOBAS-  
Zivilschutz-Normbau +  
Unterhaltsarbeiten**



## www.igzs200x

Wir, die Interessengemeinschaft für einen zukunftsorientierten Schweizer Bevölkerungsschutz, sind neu im Internet.

**Für alle Zivilschutzangehörigen, die sich nach dem Sturm Lothar vom Dezember 1999 über die stille Invasion der Borkenkäfer orientieren wollen.**



Das neue 20-seitige, durchgehend vierfarbige und beidseitig laminierte und damit auch regentaugliche Falblatt im Format 8,5 x 14,7 cm mit 97 Farbbildern zeigt nicht nur die wichtigsten einheimischen Borkenkäferarten, sondern beschreibt auch deren Lebensweise. Ebenfalls werden die zu ergreifenden Massnahmen gegen die sich ausbreitende Invasion aufgeführt.

Diese sehr lehrreiche Falbroschüre, die in die Tasche eines jeden Angehörigen des Zivilschutzes gehört, ist das Ergebnis einer fruchtbaren Zusammenarbeit zwischen der Eidg. Forschungsanstalt WSL, Birmensdorf, und dem Buchautor Jean-Denis Godet, dessen Bücher bereits in mehreren Ländern einen grossen Freundeskreis haben.

### Bestellschein

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse/Nr.: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

(Preis: Fr. 4.50 pro Falblatt, Porto und Verpackung zusätzlich.)

### Zu senden an:

Arboris Verlag, Weidweg 33, 3032 Hinterkappelen  
Telefon 031 901 21 36, Fax 031 901 21 05  
E-Mail: arboris@bluewin.ch

## Die massgeschneiderte Softwarelösung für den Zivilschutz!

Neu, modern, konkurrenzlos

Mit der ZIS-Software werden in der Schweiz die Daten von über 200'000 Zivilschutzpflichtigen verwaltet.

ZIS ab Fr. 1'950.--



**ZIS** für Windows, die Lösung für die Zivilschutzstelle



**ZIR** für Windows, die Lösung für den Rechnungsführer



**PSK** für Windows, die Lösung für die Schutzraumkontrolleure



**ZIM** für Windows, die Lösung für den Materialwart



**VM Alarmzentrale Zivilschutz**, die Alarmierungslösung für den Katastrophenfall

Tel: 056/496 66 33

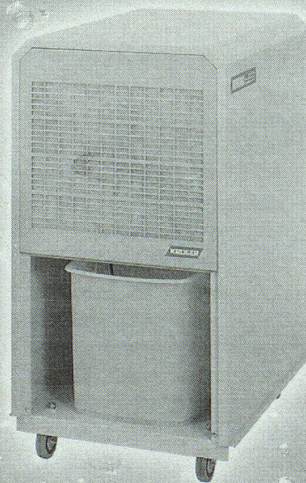
Fax: 056/496 35 87

E-Mail: HIPOAG@SMILE.CH

**HIPO AG**

HIPO AG, Ruggholzli/Busslingen, Postfach 64, 5443 Niederrohrdorf

## Feuchtigkeit in Schutzräumen?



■ Die neue Luftentfeuchter-Generation – vollautomatisch, robust, zuverlässig

■ 11 Modelle im Leistungsbereich von 300 – 3900 Watt

■ Kostenlose Feuchtigkeitsmessungen

■ verlangen Sie eine unverbindliche Beratung

■ Seit über 60 Jahren bewährt

**KRÜGER**

**Krüger + Co. AG**

8157 Dielsdorf ZH

4203 Grellingen BL

8854 Siebnen SZ

3110 Münsingen BE

9113 Degersheim SG

7205 Zizers GR

1606 Forel VD

Tel. 071/372 82 82

7503 Samedan GR

6596 Gordola TI

Fax 071/372 82 52

6353 Weggis LU

**www.krueger.ch**